

# 《卡里来和笛木乃》

## 图书基本信息

书名：《卡里来和笛木乃》

13位ISBN编号：SH10019-1183

10位ISBN编号：SH10019-1183

出版时间：1959-3

出版社：人民文学出版社

作者：[阿拉伯] 伊本·穆加发

页数：207

译者：林兴华

版权说明：本站所提供下载的PDF图书仅提供预览和简介以及在线试读，请支持正版图书。

更多资源请访问：[www.tushu000.com](http://www.tushu000.com)

# 《卡里来和笛木乃》

## 内容概要

《卡里来和笛木乃》是一部雅俗共赏、影响很大的阿拉伯寓言故事集。它本是古印度梵文书籍中的故事，经波斯人编纂与加工，再经波斯籍阿拉伯散文大师伊本·穆格法翻译与再创作，成书历经几个世纪。伊本·穆格法对原故事做了大量修改，增添了一些新故事。通过他的文本，《卡里来和笛木乃》最终定稿，并得以走向世界。

# 《卡里来和笛木乃》

## 作者简介

伊本·穆格法（724～759）

Ibn al-Mugaffa'

阿拉伯作家。生于波斯朱尔村（今伊朗设拉子南部）。父为倭马亚王朝税收官。早年信仰祆教，受波斯文化熏陶。后到文化都城巴士拉，获得广博的阿拉伯文化知识。阿拔斯王朝时任巴士拉总督的文书，改奉伊斯兰教。但因作品表露对统治者不满，后在统治阶级的倾轧中受牵连，以“伪信罪”被曼苏尔哈里发处死。他为阿拉伯文学开辟了翻译领域，从巴列维文转译了印度的《五卷书》，并加以艺术再创作成为阿拉伯文寓言故事集《卡里来和笛木乃》。此书又被译成多种欧洲文字。他还从波斯文译过几种书，相传还译过亚里士多德的著作。他的箴言集《小礼集和大礼集》亦集中反映了对社会政治、道德改良的观点。他在阿拉伯文学中首先运用寓言体裁，并为阿拉伯散文艺术奠下基础。1959年出版了《卡里来和笛木乃》中译本。

# 《卡里来和笛木乃》

## 精彩短评

- 1、有好几个版，这本删节太多，有一本带插图的挺漂亮，但和叙利亚那个《五卷书》残卷本比不了。
- 2、印度五卷书的阿拉伯缩写本
- 3、书市两块钱买的~
- 4、这套书“黄书”是一个系列，还有伊索寓言之类的，不知道还有人有印象没。这本是那套书里最厚的一本，说是童话，但当年是看不懂这种的。
- 5、这书啥时能出新版啊，好怀念小时候阅读它的日子...
- 6、我的童年啊！
- 7、很有意思的小书。泛黄的书页有一种专属于旧书的的味道，很多故事很有意思，但是有的说教味重了点，有点无趣。
- 8、那些我小时候看过的童话~

## 《卡里来和笛木乃》

### 精彩书评

1、小时候就喜欢读，自然是当故事看。而这种故事里面套故事的叙述方式又显得特别有趣。记得以前最喜欢老鼠、鸽子、乌龟那一章的故事，大约也只有这一章的友情比较醇厚。书中的道理儿时自然不大理解，人生体验越多，感触亦越深。如果有人把老子的许多观点看作阴谋，那么这本书也到处可见。贴一则故事——有一个雄狮，住在大路旁的一丛森林中，它的侍从有乌鸦、狐狸和狼，有一天，骆驼队由那里经过，当中一只骆驼落后了，没有赶上队伍。它单独走进丛林中，渐渐来到了雄狮的住所。雄狮看见骆驼走来，便上前去问道：“骆驼先生！你是从什么地方来的？”骆驼答道：“我由某某地方来。”雄狮问道：“到此有什么贵干？”骆驼答道：“特来投奔狮王。”雄狮说道：“你安心住下吧，有我在此，你决没有生命的危险，况且，这个地方，水草肥美，粮食丰富，你可以在此安居乐业。从此以后，骆驼和雄狮相安无事。有一天，雄狮出去捕食，遇见一只大象。彼此厮杀了一阵，雄狮身受重伤，周身流血，便回家来休养。全身感到非常疼痛，不能再出去捕食了。乌鸦、狐狸和狼素来是吃雄狮的残羹剩饭，现在，雄狮不能捕食，它们也只得跟着挨饿。于是，大家因饥饿而憔悴了。雄狮见了这种情况，便对大家说道：“自我受伤以后，你们天天挨饿，真是太苦了。”侍从们都答道：“我们臣民倒不要紧。但是，我们看见狮王的痛苦，都很难受。但愿我们能够找到些食物来奉献狮王。”雄狮说道：“多谢你们的厚意。你们可以到各处去走走，也许能找到些食物，大家都能充饥。”于是，狼、乌鸦和狐狸离开了雄狮，齐集在某处，商议办法。乌鸦说道：“那只吃草的骆驼，同我们生活在一块儿，丝毫没有益处。我们可以向狮王建议，把它拿来作我们的食物，那就够我们饱餐几天了。”狐狸说道：“这是不可能的，因为狮王已经允许保护它，哪能中途改变诺言？”乌鸦说道：“狮王这一方面，我可以负责。”商议已定，大家便来见雄狮。雄狮问道：“找到一些食物了么？”乌鸦答道：“需要眼睛明亮，能力强大，才能找得到食物。我们已经饿得四肢无力，头昏目眩，就是有食物，也看不见了。但是，我们大家有个意见，若是得到狮王的同意，不但有益狮王，就是我们也受福不浅。”雄狮说道：“有何妙计，可以告诉我。”乌鸦说道：“那吃草的骆驼，同我们为伍，丝毫没有用处。试问它对大家有什么利益，正可以把它拿来作我们的食物。”雄狮听了，叱道：“这成什么话？这样一做，我们的信义何在呢？你们既知道，我允许保护它，为什么又说这类不仁不义的话？阴功积德，莫过于救人于水人；最义气的，就是保护将受害的弱者，我既然允许保护它，就必须履行诺言，决不可负义的。”乌鸦说道：“狮王所说，很有道理。但是，为救一家的灾难，就不惜牺牲一个人；为救一族的灾难，就不惜牺牲一个家；为救一城的灾难，就不惜牺牲一个族；为救一国的灾难，就不惜牺牲一个城。而全国的人民，都可以为国王而死。现在，狮王饥饿，是全体臣民的责任。至于狮王保护骆驼的责任，可以想办法来脱卸，务请狮王不受诺言的拘束。我们可以想一个周全的方法，完成了这件事，而又不使任何人承担破坏信约的责任。”这时，雄狮默无一言。乌鸦知道雄狮被它说动了。就立刻会见它的两个朋友。乌鸦对它们说道：“我已经报告过狮王，请它允许我们解决骆驼，已经得到几分同意了。现在，我有一个小计，不知道可行不可行？我们且邀骆驼一同去见狮王，申述狮王受饥的痛苦，我们非常担忧。我们每个都向狮王建议，宁愿牺牲自己，让狮王充饥。其他的两个，假意出来反对，并且，申述吃这类食物，是怎样有害。这样一做，必然得到狮王的欢心。于是，我们的身体就不致于有害了，骆驼见了我们这种仁义的举动，必定也学着我们来说，愿意牺牲它自己。那时，我们就可以全体赞同，一齐动手解决了它。”狼和狐狸听了这个计谋，非常高兴。便约骆驼来到雄狮面前。雄狮问道：“有什么事情么？”乌鸦说道：“现在，狮王身体虚弱，必须滋补一下，大家都愿意为狮王而牺牲。倘使，狮王一旦有了不测，我们活着还有什么趣味？现在，我心甘情愿，愿意为狮王而牺牲，请狮王拿我充饥吧！”狼和狐狸争着说道：“请乌鸦兄不要见怪，狮王吃了你是不济事的；难道你就够狮王充饥了么？”狐狸接着说道：“我倒可以够狮王饱餐一顿。请狮王吃我吧！这是我诚心愿意的。”狼和乌鸦争着说道：“这断然使不得。你的肉又臭又脏。吃下肚腹，必然要生怪病。”狼又接着说道：“我不像你，所以请狮王吃我吧！我是心甘情愿的。”乌鸦和狐狸反对道：“这更是不可以的。医生曾经说过：‘谁要自杀，可吃狼肉。狼肉能够立刻制人死命。’”骆驼看见它们一个个献身给狮王充饥，都得到同事们的巧辩而免脱，心里想道：要是我学着它们去做，少不了它们也要代我巧辩的。于是，它便向狮王说道：“我的肉多而肥美，并且清洁无毒，我自己愿意牺牲，请狮王饱餐我的肉吧！然后，把剩余的再分给狮王的臣民。”这时，狼、乌鸦和狐狸异口同声地说道：“骆驼兄能舍己为群，毫不吝啬，真是慷慨。请大家动手吧！以便成全骆驼兄的这番美意。”于是，大家一拥而上结果了骆驼的性命。这个故

## 《卡里来和笛木乃》

事足够阴险，我时常想，如果自己处于骆驼的位置该怎么办？除了逃亡似乎不会有别的方法，乌鸦的计策太阴毒了。如今，身染小恙的时候就会优先想到这书。封面已经掉落一半，纸张完全泛黄，拿在手里柔软，舒服。翻开后，说书人会引领我走进一个有趣的动物世界，纵横权谋在童话的氛围中被冲淡，甚至暂时忘记世间本就是如此。

# 《卡里来和笛木乃》

## 版权说明

本站所提供下载的PDF图书仅提供预览和简介，请支持正版图书。

更多资源请访问：[www.tushu000.com](http://www.tushu000.com)